

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

العدد الثالث

أَهْلُ الْبَيْتِ

مجلة فصلية محكمة تصدر عن جامعة أهل البيت عليه السلام

رئيس التحرير: أ. د. عباس حسين جواد
سكرتير التحرير: د. فاروق محمود الحبوبي

أعضاء هيئة التحرير

أ. م. د. مهدي داخل كاظم العبيدي
أ. م. د. عباس مرزوك فليح العبيدي
أ. م. د. حكمت عبيد حسن الخفاجي
أ. م. د. عبود جودي الحلي
أ. م. د. محمد عبد الحسين الخطيب

المقوم اللغوي

السيد صادق جعفر القزويني

كربلاء، شارع فاطمة الزهراء عليها السلام، جامعة أهل البيت عليه السلام
ص.ب: ١٠١٩، هاتف: ٣٣٤٩٣٢

Karbala, Fatimah-al-Zahra street, P.O.Box: 1019, Tel: 334932
karbala@ahlulbaitonline.com ، www.ahlulbaitonline.com

الهيئة الإستشارية

الأستاذ الدكتور
حسين علي محفوظ

الأستاذ الدكتور
ناظم رشيد شيوخو

الأستاذ الدكتور
حاكم محسن محمد

الأستاذ الدكتور
حسن عودة زعال

الأستاذ المساعد الدكتور
خديجة الحديثي

الأستاذ الدكتور
صبحي ناصر حسين

الأستاذ الدكتور
عبد الأمير الورد

رقم الإيداع في دار الكتب والوثائق ببغداد

٨٥٤ لسنة ٢٠٠٥

ISSN 1819-2033

قواعد النشر في المجلة

ترحب مجلة أهل البيت عليه السلام بمساهمات الاساتذة والكتاب والباحثين في مجالات الفكر الإسلامي، والعلوم الإنسانية والاجتماعية مع الإهتمام بقضايا المشكلات الثقافية في العالم العربي والإسلامي، والتجديد والبناء الحضاري، وكذلك قضايا الإنماء التربوي والتعليمي.

يشترط في المادة المرسلة:
أن لا تكون قد نشرت أو أرسلت للنشر في مجلات أخرى.

☑ أن تلتزم بقواعد البحث العلمي والأعراف الأكاديمية بتوثيق المصادر والمراجع، بذكر البيانات كاملة، مع تحقق الموضوعية والمنهجية والمعالجة العلمية، مع تخريج النصوص القرآنية والحديث النبوي الشريف بصورة دقيقة وكاملة.

☑ أن يراعي الباحث سلامة اللغة وحسن صياغتها.

☑ يقدم البحث من نسختين مطبوعة على الآلة الكاتبة والحاسوب ويرافقه ملخص في صفحة واحدة مع تعريف بالباحث.

☑ تخضع المادة المرسلة للنشر لمراجعة المقومين المتخصصين.

☑ لا تعاد المواد التي ترسل إلى المجلة ولا تسترد، نشرت أم لم تنتشر. ولا تلتزم المجلة بإبداء أسباب عدم النشر.

ما ينشر في المجلة يعبر عن رأي كاتبه.
توجه جميع المراسلات إلى رئيس التحرير على العنوان.

كربلاء، شارع فاطمة الزهراء عليها السلام، جامعة أهل البيت عليه السلام

ص.ب: ١٠١٩، فاكس: ٣٢٦٦٨٩

الفهرست

٥	كلمة العدد
٧	نظرة إلى الطفل في التراث العربي أ.د. حسين علي محفوظ
٢٢	الحقوق والحريات من منظور علي بن أبي طالب عليه السلام د. محسن باقر القزويني
٥٤	أثر التخطيط الاستراتيجي في رضا الزبون أ.د. عباس حسين جواد م.م. سحر عباس حسين
٨٦	تفعيل التنمية الاقتصادية والاجتماعية في العراق أ.د. حاكم محسن محمد
١٠٤	الافاق المستقبلية للجامعة المستنصرية في ضوء موقعها الجغرافي أ.د. عباس علي التميمي أ.م. مؤيد جواد بهجت
١١٦	العدوانية وعلاقتها بتقدير الذات أ.م.د. ناجح كريم السلطاني
١٣٤	آل البيت عليه السلام، في شعر دعل الخزاعي د. فاروق محمود الحبوبي
١٦٦	مصطلح الحرف د. محمد عامر

- أخلاقيات العمل الصحفي ، المفهوم والممارسة ١٩٤
د. محمد عبود مهدي
- من رسم التاء في القرآن الكريم ٢٢٨
د. محمد صنكور
- بناء (مُفْعَل) ودلالاته الكونية في القرآن الكريم ٢٥٨
د. أفراح عبد علي الخياط
- صور من التربية السلوكية القرآنية في سورة يوسف ٢٧٢
حيدر تقي فضيل العلق
- العراق والولايات المتحدة الامريكية دراسة في السياسة الخارجية العراقية المستقبلية . . . ٢٨٢
م.م. خالد عليوي العرداوي
- طرائق حل المعادلات البوليانية ٣٠٢
م.م. احمد شهاب حمد العتايي
م.م. علي حسين شعاع الطائي

من رسم التاء في القرآن الكريم

د. محمد صنكور

أولاً: مواضع رسم التاء المربوطة (القصيرة) تاءً مفتوحة (طويلة) في القرآن الكريم :

من الظواهر اللغوية الكتابية المحيرة في الرسم القرآني الشريف ، ظاهرة إبدال رسم ((التاء المربوطة (القصيرة))) ((تاء مفتوحة (طويلة))) على خلاف القياس المتبع في الكتابة العربية التي هي مهارة هامة من مهارات اللغة العربية ، فقد أبدل رسم ((التاء المربوطة)) ((تاء مفتوحة)) طويلة في خمس عشرة كلمة وردت في القرآن الكريم بالروايتين المعروفتين (حفص وقالون) وكان أغلبها برواية حفص في الرسم العثماني الشريف ، وتكرر الرسم في الإبدال المذكور آنفاً في خمسة و أربعين موضعاً في كلمات شريفات بآيات مقدسات سيرد ذكرها فيما يأتي .

و ظاهرة في مجال الكتابة العربية وردت بهذه السعة والعدد من التكرار في الرسم اللغوي الذي اعتاد عليه النشئ من الأجيال العربية الإسلامية ، تستوقف الباحث وتحته بإلحاح شديد إلى التأمل والاستفسار والدراسة في الوقوف على آراء بعض علماء السلف الصالح في هذه الظاهرة ، ثم التعليل والاجتهاد في إبداء الرأي بالقدرة البشرية المستطاعة التي وهبها الله تعالى للإنسان في إنعام نظره وتحكيم عقله وصحة برهانه فيما ذهب إليه ، وعلى الرغم من إيماننا بقداسة القرآن الكريم وأعجازه واعترافنا (بتوقيفاته وتوقيف رسمه) وكونه كلام الله الذي لا يأتيه الباطل من بين يديه ولا من خلفه ، وهو دستور الحياة ومستودع القيم والفصاحة والبيان وقمة الأداء اللغوي الذي يحتذى به ، ولتأشير حدود الظاهرة وتحديد ما مطلوب منا أولاً القيام بإحصاء مواضع رسم التاء المربوطة (القصيرة) تاءً مفتوحة (طويلة) في الكلمات الشريفة الواردة في القرآن الكريم ، وذكر مواضع تكرارها بمقتضى ورودها في السور والآيات القرآنية المقدسة ، على وفق الترتيب الأبجدي في اللغة العربية و الكلمات هي :

١_ (ابنة) :

وردت لفظة ((ابنة)) في موضع واحد في القرآن الكريم وُكِّتْ فيه ((ابنت)) بإبدال التاء المربوطة تاءً مفتوحة (طويلة) في قوله تعالى ((ومريم إِبْنَتُ عمران التي أَحْصَنَتْ فَرْجَهَا فَنَفَخْنَا فِيهِ مِنْ رَوْحِنَا...)) (١)

٢_ (امراة) :

وردت هذه اللفظة في القرآن الكريم في أحد عشر موضعا (٢) كُتِبَتْ بإبدال التاء المربوطة تاءً مفتوحة (طويلة) على خلاف القياس في سبعة مواضع هي، قال تعالى :
 _ ((إِذْ قَالَتِ امْرَأَتُ عِمْرَانَ رَبِّ انِّي نَذَرْتُ لَكَ مَا فِي بَطْنِي مُحَرَّرًا فَتَقَبَّلْ مِنِّي إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ)) (٣)

_ ((وَقَالَ نِسْوَةٌ فِي الْمَدِينَةِ امْرَأَتُ الْعَزِيزِ تُرَاوِدُ فَتَاهَا عَنْ نَفْسِهِ قَدْ شَغَفَهَا حُبًا...)) (٤)

_ ((وَقَالَتِ امْرَأَتُ فِرْعَوْنَ قُرْتُ عَيْنَ لِي وَلَكَ...)) (٥)

_ ((... امْرَأَتُ نُوحٍ وَامْرَأَتُ لُوطٍ كَانَتَا تَحْتَ عَبْدَيْنِ مِنْ عِبَادِنَا صَالِحِينَ)) (٦)

_ ((... امْرَأَتُ فِرْعَوْنَ إِذْ قَالَتْ رَبِّ ابْنِ لِي عِنْدَكَ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ...)) (٧)

٣_ (بقية) :

وردت لفظة ((بقية)) في ثلاثة مواضع في القرآن الكريم، كُتِبَتْ في موضعين (٨) على القياس، ورسمت في موضع واحد بإبدال التاء المربوطة تاءً مفتوحة (طويلة) على خلاف القياس وذلك في قوله تعالى : ((يَقِيْتُ اللَّهَ خَيْرَ لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ...)) (٩)

٤_ (جنة) :

ذكرت لفظة (جنة) في ستة وستين موضعا (١٠) في القرآن الكريم رسمت فيها التاء المربوطة على القياس إلا في موضع واحد ابدلت فيه التاء المربوطة تاءً مفتوحة (طويلة) في قوله تعالى : ((فَرُوحٌ وَرِيحَانٌ وَجَنَّاتٌ نَعِيمٌ)) (١١)

٥_ (جمالة) :

وردت في موضع واحد في القرآن الكريم في قوله تعالى : ((إِنهَا تَرْمِي بِشَرِّ كَالْقَصْرِ كَأَنَّهُ جُمُلْتُ صَفْرًا)) (١٢) وقد قرئت في رواية (قالون) بالجمع فلا إبدال في اللفظة، أما في رواية (حفص) فقد أبدلت التاء المربوطة في اللفظة المذكورة تاءً مفتوحة في الآية الكريمة المتقدم ذكرها آنفاً.

٦_ (رحمة) :

وردت كلمة (رحمة) في القرآن الكريم في تسع وسبعين موضعا (١٣)، كتبت ((رحمت)) بإبدال تاء الكلمة المربوطة تاءً مفتوحة (طويلة) في كلمات شريفات بآيات مقدسات هي، قال تعالى :

- __ ((أهم يقسمون رحمت ربك نحن قسمنا بينهم ... ورحمت ربك خير مما يجمعون)) (١٤)
- __ ((... أولئك يرجون رحمت الله والله غفور رحيم)) (١٥)
- __ ((... إن رحمت الله قريب من المحسنين)) (١٦)
- __ ((قالوا أتعجبين من أمر الله رحمت الله وبركاته عليكم أهل البيت انه حميد مجيد)) (١٧)
- __ ((ذكر رحمت ربك عبده زكريا)) (١٨)
- __ ((فانظر إلى ءاثر رحمت الله كيف يحيي الأرض بعد موتها)) (١٩)
- ٧ _ (سنة) :
- ذكرت لفظة ((سنة)) في القرآن الكريم في ثلاثة عشر موضعا (٢٠)، كتبت التاء المربوطة في لفظة ((سنة)) تاء مفتوحة (طويلة) في القرآن الكريم في خمسة مواضع في الآيات المقدسات الآتية . قال تعالى :
- __ ((... فقد مضت سنت الأولين)) (٢١)
- __ ((... ولا يحيق المكر السيئ إلا بأهله فهل ينظرون إلا سنت الأولين فلن تجد لسنت الله تبديلا ولن تجد لسنت الله تحويلا)) (٢٢)
- __ ((فلم يك ينفعهم لما رأوا بأسنا سنت الله التي قد خلت في عباده ...)) (٢٣)
- ٨ _ (شجرة) :
- ذكرت لفظة ((شجرة)) نكرة في القرآن الكريم في عشرة مواضع (٢٤)، ورسمت في موضع واحد على غير القياس المعتاد في الكتابة العربية بإبدال التاء المربوطة تاء مفتوحة في قوله تعالى : ((إن شجرت الزقوم)) (٢٥)
- ٩ _ (فطرة) :
- وردت لفظة ((فطرة)) في موضع واحد في القرآن الكريم، ورسمت فيه التاء المربوطة تاء مفتوحة (طويلة) على خلاف القياس المعتاد في الكتابة العربية، في قوله تعالى :
- __ ((فاقم وجهك للدين حنيفا فطرت الله التي فطر الناس عليها ...)) (٢٦)
- ١٠ _ (قرة عين) :
- رسمت لفظة (قرة) في موضع واحد في القرآن الكريم بإبدال التاء المربوطة (القصيرة) تاء مفتوحة (طويلة) في قوله تعالى : ((وقالت امرات فرعون قرت عين لي ولك ...)) (٢٧) وقد ذكرت الآية في موضع الاستشهاد برسم كلمة (امرأة) أيضا.
- ١١ _ (كلمة) :
- وردت لفظة (كلمة) في القرآن الكريم في ستة وعشرين موضعا (٢٨)، كتبت التاء المربوطة تاء مفتوحة في موضع واحد في قوله تعالى : ((... وتمت كلمت ربك بالحسنى ...)) (٢٩) واختلف (٣٠) في أربعة مواضع أخرى وردت في آيات شريفات من القرآن الكريم كتبت أيضا بإبدال التاء المربوطة تاء طويلة ((كلمت)) قال تعالى :
- __ ((وتمت كلمت ربك صدقا وعدلا ...)) (٣١)
- __ ((كذلك حقّت كلمت ربك على الذين فسقوا ...)) (٣٢)

__ ((إن الذين حقت عليهم كلمت ربك لا يؤمنون...)) (٣٣)

__ ((وكذلك حقت كلمت ربك على الذين كفروا...)) (٣٤)

ولعل سبب الاختلاف في كتابة لفظة ((كلمت)) بالتاء المفتوحة راجع إلى اختلاف مصاحف الأمصار في رسم الكلمة فيها بالتاء المفتوحة مرة وبالمربوطة أخت الهاء أخرى واختلاف القراء في جواز قراءتها في الأفراد والجمع أي أن لفظة ((كلمت)) يمكن أن تقرأ مفردة وجمعا ((كلمت)) في الرسم القرآني الشريف قال (أبو عمرو الداني ت ٤٤٤ هـ) : ((وكل ما في كتاب الله عز وجل من ذكر ((الكلمة)) على لفظ الواحد فهو بالهاء إلا حرفا واحدا في الأعراف (س ١٧ آ ١٣٧) ((وتمت كلمة ربك بالحسن)) فان مصاحف أهل العراق اتفقت على رسمه بالتاء ورسمه الغازي بن قيس في كتابه بالهاء ، فأما قوله في الأنعام (س ٦ آ ١١٥) ((وتمت كلمت ربك صدقا وعدلا)) وفي يونس (س ١٠ آ ٣٣) ((كلمت ربك على الذين فسقوا)) وفيها (آ ٩٦) ((كلمت ربك لا يؤمنون)) وفي غافر (س ٤٠ آ ٦) ((حققت كلمت ربك)) فاني وجدت الحرف الثاني من يونس في مصاحف أهل العراق بالهاء وما عداه بالتاء من غير ألف قبلها وهذه المواضع الأربعة تقرأ بالجمع والأفراد...)) (٣٥)

١٢ _ (لعنة) :

وردت لفظة ((لعنة)) في القرآن الكريم في ثلاثة عشر موضعا (٣٦)، كتبت فيها التاء المربوطة على القياس المعتاد في الكتابة العربية ما عدا الموضعين المذكورين فيما يأتي رسمت فيهما التاء المربوطة تاء مفتوحة (طويلة) وذلك في قوله تعالى : ((فنجعل لعنت الله على الكافرين)) (٣٧) وكذلك في قوله تعالى : ((والخمسة أن لعنت الله عليه أن كان من الكافرين)) (٣٨)

١٣ _ (مرضاة) :

ذكرت لفظة ((مرضاة)) في القرآن الكريم في ثلاثة مواضع ، كتبت فيها جميعا بإبدال التاء المربوطة تاء مفتوحة (طويلة) والآيات الكريمات التي وردت فيها قال تعالى :
__ ((من الناس من يشتري نفسه ابتغاء مرضات الله...)) (٣٩)
__ ((...ومن يفعل ذلك ابتغاء مرضات الله...)) (٤٠)
__ ((يايها النبي لم تحرم ما أحل الله ولك تبتغي مرضات أزواجك...)) (٤١)

١٤ _ (معصية) :

وردت لفظة ((معصية)) في القرآن الكريم في موضعين رسمت فيهما ((معصيت)) بإبدال التاء المربوطة تاء مفتوحة (طويلة) مثل ما جاء في قوله تعالى : ((ويتنجون بالاثم والعدوان ومعصيت الرسول...)) (٤٢) وكذلك في قوله تعالى : ((يايها الذين آمنوا إذا تنجيتم فلا تنتجوا بالاثم والعدوان ومعصيت الرسول...)) (٤٣)

١٥ _ (نعمة) :

ذكرت لفظة ((نعمة)) في القرآن الكريم في أربعة وثلاثين موضعا (٤٤)، رسمت على القياس المعتاد في الكتابة العربية ، وأبدلت التاء المربوطة تاء مفتوحة في أحد عشر موضعا في الآيات المقدسات ، قال تعالى :

- __ ((... واذكروا نعمت الله عليكم...)) (٤٥)
__ ((اذكروا نعمت الله عليكم إذ كنتم أعداء...)) (٤٦)
__ ((يا أيها الذين آمنوا اذكروا نعمت الله عليكم)) (٤٧)
__ ((ألم تر إلى الذين بدلوا نعمت الله كفراً...)) (٤٨)
__ ((... وان تعدوا نعمت الله لا تحصوها...)) (٤٩)
__ ((ألم تر إن الفلك تجري في البحر بنعمت الله...)) (٥٠)
__ ((يا أيها الناس اذكروا نعمت الله عليكم...)) (٥١)
__ ((... ألبطل يؤمنون وينعمت الله هم يكفرون)) (٥٢)
__ ((يعرفون نعمت الله ثم ينكرونها...)) (٥٣)
__ ((... واشكروا نعمت الله أن كنتم عباده)) (٥٤)
__ ((فذكر فما أنت بنعمت ربك بكاهن ولا مجنون)) (٥٥)

ثانياً : تفسير ظاهرة إبدال رسم التاء المربوطة (القصيرة) تاءً مفتوحة (طويلة) في القرآن الكريم :

لقد ذكرنا في صدر البحث ، أن ظاهرة إبدال رسم التاء المربوطة (القصيرة) تاءً مفتوحة (طويلة) من الظواهر اللغوية المحيرة في مهارة الكتابة العربية لمخالفتها القياس المتبع عادة في الرسم العربي عامة والرسم القرآني الشريف خاصة ، وفي محاولة تفسير الظاهرة المذكورة نجد الحيرة نفسها تنتقل إلى محاولة تفسيرها أيضاً فقد أرجعها بعض الباحثين مثل ما سيأتي إلى أسباب عديدة منها :

أ- قداسة القرآن الكريم وتواتر نزوله وتوقيفاته وتوقيف رسمه ، تركت الظاهرة على حالها في رسمها الأول الذي نزلت به الكلمة التي كتبت بالتاء المفتوحة (الطويلة) بدلاً من التاء المربوطة (القصيرة) قبل خمسة عشر قرناً في كتاب الله العزيز كتاب الإعجاز والفصاحة ومستودع الدين والقيم ودستور الحياة في أمة البيان والإبانة ، ولعل هذا هو السبب الرئيس في بقاء رسم التاء المربوطة تاءً مفتوحة في بعض الكلمات الشريفة في القرآن الكريم مخالفة للقياس المتبع في الكتابة العربية في مواضع عديدة تقدم إحصاؤها في مبحث : "رسم التاء المربوطة (القصيرة) تاءً مفتوحة (طويلة) في القرآن الكريم" محافظة للأصل الذي رسمت به الكلمة أول نزولها في القرآن الكريم ، ولم تكن هذه الظاهرة في حرف التاء الوحيدة المخالفة للقياس المتبع في الكتابة العربية وإنما توجد ظواهر أخرى مخالفة في الرسم القرآني الشريف في حروف كثيرة منها : (الألف والهمزة والواو والياء والسين... الخ) ^(٥٦) والسؤال المهم فيما يتعلق برسم التاء المربوطة تاءً مفتوحة طويلة ، أكان كتبة الوحي الأوائل ومن جاء بعدهم من علماء السلف الصالح الذين برعوا في دراسة كل شاردة وواردة في التراث العربي الإسلامي الخالد قد شعروا بمخالفة هذه الظاهرة وأمثالها في التدوين العربي ولا سيما في القرآن الكريم الذي يقف فوق هذا التراث جميعاً بوصفه كلام الله الذي لا يأتيه الباطل من بين يديه ولا من خلفه أم لا؟ أم نحن الذين شعرنا بهذه المخالفة وأمثالها نتيجة تطور لغوي أصاب رسم بعض حروف العربية وحددناه في الوقت الحاضر ؟ وأرى أنهم شعروا بهذه المخالفة الكتابية وتركوها على حالها لقداسة الكلمة في القرآن الكريم أولاً ولأمانتهم فيما نقلوه ودونوه

ثانياً، وترك تأشير ذلك لعلماء الأمة الأفاضل وأولي الأمر من المتخصصين والعارفين في المجامع والحوزات والمحافل والمؤسسات العلمية الإسلامية في المستقبل ثالثاً. ومن المحدثين ذهب عثمان صبري في كتابه: ((نحو أبجدية جديدة)) إلى إن ((...)) في القرآن الكريم نفسه أخطاء إملائية جرت إلى أخطاء نحوية. وقد تركت على حالها إلى اليوم بحجة أنها أثبتت بهذا الرسم في مصحف عثمان مع إن عثمان - الذي كان من كتاب النبي - وجد في رسمها بعض الشذوذ عما يقتضيه القياس وارتبك الكتبة في تداركه، فلم يسع عثمان ألا أن يتركها على مضض قائلاً لهم ((أرى فيه لحناً)) ولكن العرب ستقيمه بألسنتها ولكن أين اليوم السنة العرب هذه ؟ ((...)) (٥٧) ولا تتفق مع الباحث المذكور فيما ذهب إليه من إن (أخطاء إملائية) في رسم القرآن الكريم.

وفيما يتعلق بظاهرة إبدال رسم التاء المربوطة (القصرية) تاء مفتوحة (طويلة) هي مخالفة للقياس المتبع في الرسم العربي الذي اعتدنا عليه في الوقت الحاضر، فاما أن يكون هذا الإبدال هو الأصل الذي يقاس عليه في ذلك الزمن الموغل في القدم، واما أن يكون تطوراً قد أصاب رسم حرف التاء وكتابتها فحدث الإبدال في الرسم وعلينا التعليل لغوياً لنصل إلى النتائج التي نحافظ على قدسية القرآن الكريم لأن تدوينه وقراءته سنة متواترة وقد أشرنا إلى بعض من ذلك في مبحث ((قداسة القرآن الكريم وتواتر نزوله وتوقيفاته))، وتربوياً في الوقت الحاضر، من غير المقبول للقائمين بالتعليم في مختلف مراحلهم حتى الدراسات العليا منها ان يسمحوا لطلبتهم كتابة كلمات نحو: ((شجرت)) و((امرات)) و((رحمت)) و((بقيت)) و((سنت)) و((قرت)) و((ابنت))... الخ مما مر بنا ذكره من كلمات رسمت بالتاء المفتوحة (الطويلة) المبدلة عن التاء المربوطة (القصرية - اخت الهاء) وتخطأتهم في رسمها، فلو اعترض دارس على أستاذه بأدب جم وقال : يا أستاذي الجليل كيف تخطئ رسم الكلمة وهي واردة بهذه الهيئة من الرسم في القرآن الكريم ؟.

فسيكون بعض الحق مع هذا الدارس إذا لم تفسر الظاهرة بشكل علمي مقنع. علما ان سبب القداسة والتواتر والتوقيف في الرسم القرآني الشريف المذكور آنفاً، يقع خارج إطار التفسير اللغوي لظاهرة إبدال رسم التاء المربوطة تاء مفتوحة في الدراسة اللغوية.

ب - الأسباب اللغوية في تفسير ظاهرة إبدال رسم التاء المربوطة تاء مفتوحة (طويلة) في القرآن الكريم :

أما الأسباب اللغوية في تفسير ظاهرة إبدال رسم التاء المربوطة تاء مفتوحة على وفق منطق اللغة العربية الخاص بها في أنظمتها : الصوتية والصرفية والنحوية والسياقية ، فتتلخص في إطار صفات حرف التاء والفرق بينها وبين التاء المربوطة وبقايا اللغات القديمة (اللهجات) وتعليل ابدال التاء المربوطة تاء مفتوحة في هدي أنظمة اللغة العربية المذكورة آنفاً ولاسيما النظام الصوتي وأثره في هذا الإبدال مثل ما سنرى لاحقاً، ولا ننسى خصائص علم القراءات والتجويد في ذلك.

١. صفات حرف التاء في (الدلالة والمخرج) في اللغة العربية :

ومن الدلالات الحسية لتسمية ((التاء)) في التراث العربي القديم نجد إشارة إلى أن التاء تعني ((البقرة التي تحلب دائماً في قول المهلهل :
أبي فارس الهيجاء في كل حومة
وجدك عبدٌ يحلبُ التاء دائماً)) (٥٨)

ووصفها بطرس البستاني قائلاً ((...)) وهي بالعبرانية و الآرامية تاو ومعناه تواء وهي على شكل صليب تجعل في أفخاذ الإبل والخليل سميت بذلك لان صورتها في الفينيقية هي على شكل صليب وكذلك في اللغات التي أخذت صورتها عن الفينيقية كالإفرنجية و اليونانية و في مسكوكات المكابيين فصورة الصليب في هذا الحرف في غير العربية أوضح مما هي عليه في العربية)) (٥٩) وربما كان ذلك في لغات أعجمية قديمة منقرضة في الوقت الحاضر.

أما ((الهاء)) التي تقلب إليها التاء عند الوقف فدلالته الحسية تعني ((لطمة في خد الطبي، قال أبو مرة الهذلي :

كَأَنَّ خَدِيهَ وَقَدْ لَثَمْتُهُ [هَاء] غَزَالَ يَافِعَ لَطْمَتِهِ)) (٦٠)

إن تسلسل حرف ((التاء)) كما هو معروف في اللغة العربية هو الحرف الثالث في الأبجدية العربية التي رتبها في النصف الثاني من القرن الأول الهجري نصر بن عاصم الليثي في ولاية الحجاج (٦١) و الليثي أحد تلاميذ أبي الأسود الدؤلي، وكان قبله الخليل بن أحمد الفراهيدي (ت ١٧٥ هـ)، قد رتب الحروف العربية على أساس مخارجها من (الحنجرة إلى الشفتين) فجعل مخرج ((التاء)) مع حرفي : [الطاء والذال] أي (ط / د / ت) وقد أيد سيبويه (ت ١٨٠ هـ) أستاذه الخليل فيما ذهب إليه في مخرج التاء من مخرج الطاء والذال نفسه ؛ إلا أن سيبويه عد ترتيب التاء في الأبجدية العربية التي رتبها بمقتضى تحديده لمخارج الحروف بين ((الذال و الصاد)) أي بعد الذال و قبل الصاد (٦٢) ومخرج التاء عنده ((مما بين طرف اللسان و أصول الثنايا /الطاء والذال والتاء)) (٦٣)، والتاء عند سيبويه حرف مهتوت قال : ((المهتوت التاء لضعفها و خفائها)) (٦٤)، ومن صفاتها عنده أنها حرف مهموس ضمن عشرة أحرف (٦٥)، و الحرف المهموس ((...حرف أضعف الإعتماد عليه في موضعه حتى جرى النفس معه، وأنت تعرف ذلك إذا اعتبرت فرددت الحرف مع جري النفس. ولو أردت ذلك في المجهورة لم تقدر عليه ...)) (٦٦) وقد عدّها سيبويه أيضاً حرفاً شديداً عندما قال : ((ومن الحروف الشديد، وهو الذي يمنع الصوت أن يجري فيه وهو الهمزة، والقاف، والكاف، والجيم، والطاء، والتاء، والذال، والياء وذلك أنك لو قلت ألحج ثم مددت صوتك لم تجر ذلك)) (٦٧) وتجمع الحروف الشديدة في اللغة العربية في الجملة ((أجدت طبقك أو أجذك قطبت)) (٦٨). أما ابن منظور (ت ٧١١ هـ) فقد جعل حرف ((التاء)) من الحروف النطعية (٦٩)، وهي من حروف الزيادات عند أبي بكر الرازي. (٧٠) وإذا كان هذا بعضاً من صفات حرف التاء (دلالة و مخرجا) لدى بعض المتقدمين، فما مخرجها عند بعض المتأخرين ؟ فقد وصف إبراهيم أنيس صوت التاء بقوله : ((...صوت شديد مهموس لا فرق بينه وبين الذال سوى ان التاء مهموسة والذال نظيرها المجهور ففي تكوين التاء لا يتحرك الوتران الصوتيان، بل يتخذ الهواء مجراه في الحلق والفم حتى ينحبس بالتقاء طرف اللسان بأصول الثنايا العليا فإذا انفصلا فجائيا سمع ذلك الصوت الانفجاري...)) (٧١)، و ذكر محمود السعرا ان صوت التاء يتكون ((بان يوقف مجرى الهواء وفقاً تاماً وذلك بان يلتقي طرف اللسان بأصول الثنايا العليا، و يرفع الحنك اللين فلا يمر الهواء إلى الأنف يضغط الهواء مدة من الزمن ثم يفصل العضوان انفصلاً فجائياً محدثاً صوتاً انفجارياً. فالتاء صوت صامت مهموس سني ((Voiced dental plosive consonant)) (٧٢)، و (ماريو باي) جعل إنتاج

صوت التاء يحدث ضمن مجموعة من الحروف المركبة وغير المركبة هي : ((پ - ب - ك - گ - ت - د)) (٧٣) وعنده ان تيار النفس يقف خلف حاجز جاهز في إنتاج هذه الأصوات ومنها ((التاء)) ربما هو (مقدم اللسان أو طرفه مع الأسنان أو طرف اللثة العليا) (٧٤) وزاد توضيح إنتاج ((التاء في الهامش رقم (١) وهي التاء في اللغات الأجنبية ولا سيما اللغة الإنكليزية والفرنسية والإيطالية قال ((مقدم اللسان مع طرف اللثة العليا في الإنكليزية عادة وطرف اللسان مع مؤخر الأسنان العليا أو السفلى في لغات أخرى كالفرنسية والإيطالية)) (٧٥) وذهب عماد حاتم إلى إن صوت التاء من الأصوات الحبيسة (consonants) وهذه الأصوات تصنف على أساس عملية إنتاجها فعملية لفظ الصوت الحبيس عند هذا الباحث تقسم إلى ثلاثة مراحل هي : تهيؤ أعضاء النطق للعمل ، فقيامها بالعمل ، فعودتها إلى الحالة الأولى وبمقتضى حالة (قيامها بالعمل) تصنف الأصوات الحبيسة وفيها التاء ، فتكون الأصوات : ((ب - پ - ت - د - ك - ج)) آنية لأن لفظها يتم بصورة آنية سرعان ما تنتهي فيستحيل مد هذه الأصوات وتطويل مدة نطقها. (٧٦) وصوت التاء في اللغة العربية ((ت)) و ((ت)) في اللغة الإنكليزية عند عبد الله عبد الحميد سويد صوت واحداً. (٧٧) مع ملاحظة رأي (ماريو باي) في صوت التاء (t) في اللغة الإنكليزية المذكور قبل اسطر قليلة ، قال سويد : ((...)) (فالتاء) صوت أسناني لثوي انفجاري مهموس ، وهذا النطق الشائع في اللغات الإنسانية كما في العربية والإنكليزية وتختص بعض اللغات بنطق مختلف لهذا الصوت ، فالتاء في اللغة الإسبانية : اسنانية محضة كما في الكلمتين TACO ((وجبة خفيفة)) TENGO ((أنا املك)) حيث إن أول اللسان ((الذلق)) يلتقي أو يقترب من أصول الأسنان العليا وتوضع علامة تحت حرف التاء للدلالة على ذلك هكذا [t] وقد تطلق التاء بالتواء اللسان إلى الأعلى ويسمى الصوت صوتا التوائيا ، وتختص اللغات الفيتنامية والسنسكريتية بهذا النطق ويشار إلى هذه الظاهرة بوضع نقطة تحت الحرف هكذا [t̤] (٧٨) ، وقد عاجلت هذه الإشارات الدالة على الفرق في نطق الأصوات المتشابهة في اللغات الأخرى بخصوصية كل لغة أبجديات كثيرة منها على سبيل المثال لا الحصر الأبجدية الصوتية الدولية و الأبجدية الفونيمية (٧٩) و الأبجدية المستعملة في مكتبة (الكونجرس الأمريكي) وأبجدية (برايل) للصم والبكم.

٢. بقايا اللغات القديمة (اللهجات) ❖

نجد إشارات قليلة في بعض كتب التراث تقول بوجود بقايا لغات قديمة (لهجات) ربما بتأثير اللهجات الآرامية القديمة وهي من لغات الأسرة السامية الجزرية بعض العرب بسببها يكتب التاء المربوطة تاء مفتوحة في حالتي الوصل والوقف على السواء وقد انتقل ذلك إلى رسم التاء في القرآن الكريم بتأثير هذه اللغات القديمة ومنها الآرامية والنبطية قال سيبويه (ت ١٨٠هـ) : ((وزعم أبو الخطاب إن أناساً من العرب يقولون في الوقف طلحت كما قالوا في تاء الجمع واحداً في الوقف والوصل ...)) (٨٠) ونقل إلينا السيوطي (ت ٩١١هـ) قول الشيخ بهاء الدين بن النحاس في التعليقة قال : ((قال الشيخ بهاء الدين بن النحاس في التعليقة : اجمع النحاة على ان ما فيه التأنيث يكون في الوصل تاء وفي الوقف هاء على اللغة الفصحى واختلفوا أيهما بدل من الأخرى فذهب البصريون إلى أن التاء هي الأصل وإن الهاء هي بدل عنها وذهب الكوفيون إلى عكس ذلك. واستدل البصريون

بان بعض العرب يقول التاء في الوصل و الوقف كقوله : الله نجاك بكفي مسلمت (...)) (٨١) . ونقل إلينا أيضا غانم قدوري رأي علم الدين السخاوي في الوسيلة ورقه ٦٨ : ((وقيل إنها لغة طيى ، يقولون : حمزت و طلحت ، وروي انهم نادوا يوم اليمامة يا أهل سورة البقرت و تروى في ذلك بضعة أبيات من الشعر قد لزمتم فيها القافية المنتهية بتاء التأنيث (مسلمت، الغلصمت، أمت) وربما كتبت تاء التأنيث تاء في تلك المواضع على هذه اللغة (...)) (٨٢) وفي إطار التطوري التاريخي للكتابة العربية يعلل غانم قدوري سبب كتابة التاء المفتوحة بقوله : ((... فظلت تاء التأنيث ترسم تاء حتى في الوقف لكنها على المدى الطويل بدأت تستجيب للظاهرة الجديدة التي ربما بدأت تدخل مرحلة أخرى من التطور، وتعطينا الكتابة النبطية و الكتابة العربية القديمة مؤشرات لمراحل ذلك التطور، فقد كانت الأسماء المؤنثة تكتب بالنبطية بالتاء في معظم الأحوال مثل : خلت (خالة)، وملت (واثلة)، غزلت (غزالة)، ملكت (ملিকে)، ريفت (رائفة) ... الخ. وترينا بعض النقوش النبطية التي ترجع إلى القرن الثالث والرابع الميلاديين كلمة (سنة) مكتوبة بالتاء (سنت) كذلك نجد هذه الكلمة بالتاء في نقش حران (سنة ٥٨٦ م) ونقش القاهرة (سنة ٣١ هـ)، ومما يلفت النظر في نقش القاهرة أنه بينما يحتفظ بهذا الشكل القديم لطريقة كتابة تاء التأنيث يقدم لنا في نفس الوقت الشكل الجديد وهو كتابتها بالهاء في كلمة (رحمة). وبناءً على ذلك يمكن القول بان رسم تاء التأنيث بالتاء في تلك الكلمات المشار إليها يحتمل إن يكون احتفاظاً بالصورة القديمة لرسم تلك الكلمات - وهو ما أرجحه - (...)) (٨٣) ولنا ملاحظتان على ما ذهب إليه الباحث الفاضل في الجزء الذي نقلناه آنفاً من تعليقه لظاهرة إبدال رسم التاء المربوطة تاءً مفتوحة (طويلة) الأولى ذكر أن الظاهرة في تاء التأنيث قوله : ((وظلت تاء التأنيث ترسم تاء حتى في الوقف)) و المشكل لغوياً أعم من ذلك و اكبر لا ينحصر في التأنيث و علامته و إنما يخص الأبجدية العربية التي عرفت حرفاً : التاء (المفتوحة) (الطويلة) والهاء) وليس فيها حرف تاء (مربوطة) و إنما هي علامة تأنيث في الأسماء وهي استمرار لحرف التاء المفتوحة (الطويلة) أبجدياً وهذه التاء المفتوحة (الطويلة) علامة التأنيث تلحق الفعل لتأث فاعله وليس الفعل نفسه وهذا هو منطق اللغة العربية أثبتا في التفريق بين المذكر و المؤنث نطقاً و كتابة و ثابت علمياً في تراثنا اللغوي (النحوي) أن المذكر هو الأصل و التأنيث هو الفرع و ابرز علامات التأنيث وأهمها على الإطلاق التاء المفتوحة (الطويلة) و المربوطة (القصيرة).

و الثانية تعليل الباحث الكريم المذكور آنفاً قد زاد الطين بلة إذ عكس المسألة في الرسم العربي المعتاد لحرف التاء في جعله رسم التاء المفتوحة (الطويلة) هو الأصل و رسم التاء المربوطة هو (الشكل الجديد) في حديثه عن نقش القاهرة الذي يعود إلى (سنة ٣١ هـ) قال : ((... بينما يحتفظ بهذا الشكل القديم لطريقة كتابة تاء التأنيث يقدم لنا في نفس الوقت الشكل الجديد وهو كتابتها بالهاء في كلمة رحمة (...)) وهذا أيضاً خلاف القياس المتبع في كتابة التاء المربوطة التي هي علامة التأنيث وليس حرفاً أبجدياً في الأبجدية العربية كما ذكرنا من قبل ، والذي نحن بصدده ليس تعليل الكثير الشائع في الوقت الحاضر في رسم التاء المربوطة و إنما هو تعليل القليل النادر الذي هو إبدال رسم التاء المربوطة تاءً مفتوحة (طويلة) خلافاً للقياس المتبع في هذا الكثير الشائع في منطق اللغة العربية وبخاصة إبدال رسم التاء المربوطة تاءً مفتوحة (طويلة) في القراءة الكريم، علماً ان الكلمات الشريفة التي وردت

في القرآن الكريم و أبدلت فيها التاء المربوطة تاء مفتوحة (طويلة) ذكرت بالشكلين (تاء مفتوحة وتاء مربوطة) في الرسم في الكلمة الواحدة، و الكثير الشائع في رسمه بالتاء المربوطة متفق مع القياس المتبع في الرسم الكتابي في اللغة العربية إذ نجد مئات الكلمات الشريقات في القرآن الكريم رسمت بالتاء المربوطة وقليل منها ورد بالتاء المفتوحة وهذا القليل شكل ظاهرة لغوية في مهارة الكتابة العربية جديرة بالدراسة و التعليل لأننا نعلم علميا ولغويا إن الظاهرة إذا تكررت في أكثر من عشرة مواضع تستحق التأمل و الدراسة وهو ما نعمله في هذا البحث، فمثلا كلمة (رحمة) التي ذكرها الباحث الفاضل نجدها تكررت في القرآن الكريم في تسعة وسبعين موضعا، كتبت على القياس المتبع في الكتابة العربية بالتاء المربوطة إلا في سبعة مواضع تقدم ذكرها رسمت فيها بالتاء المفتوحة (الطويلة) بدلا من التاء المربوطة.

٣- اثر النحو (الاعراب) في تفسير ظاهرة ابدال رسم التاء المربوطة تاء مفتوحة في القرآن الكريم :

في مدار استكمال محاور البحث وجب علينا اعراب جميع الكلمات المخالفة للقياس المتبع في الكتابة العربية الواردة في القرآن الكريم لبيان اثر النحو (الاعراب) في كتابتها لعنا نلاحظ بعض الاسباب و الملاحظات التي تساعدنا في تفسير ظاهرة الابدال في الكلمات التي اثبتناها في صدر البحث حسب ترتيبها الابدالي، هي :

ت	اللفظة القرآنية برسمها الكتابي	اعرابها	الاية	السورة	رقم الاية
١	ابنت	نعت او بدل قال النحاس ت (٣٣٨هـ): ((...))ابنة نعتها وان شئت على البدل، يقال : ابنة و بنت)) (٨٤)	(ومريم ابنت عمران التي احصنت فرجها...)	التحريم	١٢
٢	امرات	فاعل	((اذ قالت امرات عمران رب اني نذرت لك ما في بطني...)) ((وقالت امرات فرعون قرت عين لي و لك))	ال عمران القصص	٣٥ ٩

ت	اللفظة القرآنية برسمها الكتابي	اعرابها	الاية	السورة	رقم الاية
	=	مفعولان و مضافان	((... امرات نوح وامرات لوط كانتا تحت عبيدين...)) ((...امرات فرعون اذ قالت رب ابن لي عندك...))	التحریم =	١٠ ٧
٣	بقيت	مبتدا او مضاف	((بقيت الله خير لكم ان كنتم مؤمنين))	هود	٨٦
٤	جنت	معطوفة على (روح و ريحان) علما ان اقوالا عديدة في معنى (وريحان) (٨٥)	((فروح وريحان وجنت نعيم...))	الواقعة	٨٩
٥	جملت	خير كان (في رواية حفص) وقد قرئت في رواية (قالون) بالجمع فلا ابدال في اللفظة وقد ذكرنا ذلك من قبل.	((انها ترمي بشر كالقصر كانه جملة صفر...))	المرسلات	٣٢ و ٣٣
٦	رحمت	مفعول به ومضاف	((أهم يقسمون رحمت ربك نحن قسمنا بينهم... ورحمت ربك خير مما يجمعون)) ((اولئك يرجون رحمت الله والله غفور رحيم))	الزخرف البقرة	٣٢ ٢١٨
	=	مبتدأ معطوف	((ورحمت ربك خير...))	الزخرف	٣٢
	=	مبتدأ ومضاف	((ورحمت الله وبركاته عليكم اهل	هود	٧٣

ت	اللفظة القرآنية برسمها الكتابي	اعرابها	الآية	السورة	رقم الآية
			((البيت))		
	=	اسم ان ومضاف	((ان رحمت الله قريب من المحسنين))	الاعراف	٥٦
	=	مضاف اليه	((فانظر الى اثار رحمت الله كيف يحيي الارض))	الروم	٥٠
٧	سنت	فاعل مسبوق بشرط ومجازات ، ومضاف	((... وان يعودوا فقد مضت سنت الاولين ...))	الانفال	٣٨
	=	استثناء مفرغ ومضاف	((... فهل ينظرون الا سنت الاولين ...))	فاطر	٤٣
	=	جار ومجرور في موقع مفعول به	((... فلن تجد لنت الله بديلا ولن تجد لنت الله تحويلا))	فاطر	٤٣
	=	مصدر و مضاف	((فلم يك ينفعهم لما رأوا بأسنا سنت الله التي قد خلت في عباده))	غافر	٨٥

ت	اللفظة القرآنية برسمها الكتابي	اعرابها	الاية	السورة	رقم الاية
٨	شجرت	اسم ان منصوب	((ان شجرت الزقوم...))	الدخان	٤٣
٩	فطرت	لقد اختلف العلماء في معنى (فطرت) واعرابها ، قال (النحاس ت ٣٣٨ هـ): ((وفطرت الله دين الله قال ابو اسحاق : ((فطرة الله {نصب بمعنى اتبع فطرة الله { قال : لأن معنى ((فاقم وجهك للدين)) اتبع الدين واتبع فطرة الله ، {قال محمد بن جرير : (فطرة) مصدر من معنى فاقم وجهك ، لأن معنى ذلك فطر الله الناس على ذلك فطرة { ((٨٦) فتعرب مصدرا ومضافا في الوقت نفسه .	((فاقم وجهك للدين حنيفا فطرت الله التي فطر الناس عليها))	الروم	٣٠

ت	اللفظة القرآنية برسمها الكتابي	اعرابها	الآية	السورة	رقم الآية
١٠	قرت	نقل النحاس ان الكسائي قال : ((المعنى هذا قرّة عين لي ولك. قال ابو جعفر : وفي رفعه وجه آخر ذكره ابو اسحاق : يكون رفعاً بالابتداء والخبر)) لا تقتلوه)) وانما بعد لأنه يصير المعنى انه معروف بانه قرّة عين له. وجوازه ان يكون المعنى اذا كان قرّة عين لي ولك فلا تقتلوه، ويجوز النصب بمعنى لا تقتلوه قرّة عين لي ولك، قالت لا تقتلوه ولم تقل : نقتله وهي تخاطب فرعون كمل يخاطب الجبارون)) (٨٧)	((وقالت امرات فرعون قرت عين لي ولك))	القصص	٩
١١	كلمت	فاعل ومضاف في الوقت نفسه وكذلك في اربع آيات اخرى مذكورة في البحث	((... وتمت كلمت ربك بالحسنى))	الاعراف الانعام م يونس س غافر	١٣٧ ١١٥ ٩٦ و ٣٣ ٦
ت	اللفظة القرآنية برسمها الكتابي	اعرابها	الآية	السورة	رقم الآية
١٢	لعت	مفعول به ومضاف	((فنجعل لعنت الله على الكاذبين...))	ال عمران	٦١

ت	اللفظة القرانية برسمها الكتابي	اعرابها	الاية	السورة	رقم الاية
	=	اسم أن ومضاف	((و الخمسة ان لعنت الله عليه...))	النور	٧
١٣	مرضات	مضاف اليه	((من الناس من يشترى نفسه ابتغاء مرضاة الله...)) ((...ومن يفعل ذلك ابتغاء مرضات الله...))	البقرة النساء	٢٠٧ ١١٤
	=	مفعول به	((يا ايها النبي لم تحرم ما احل الله ولك تبتغي مرضات ازواجك...))	التحریم	١
١٤	معصيت	مجرور بالعطف و مضاف	((ويتنحون بالاثم و العدوان ومعصيت الرسول...)) ((يا ايها الذين امنوا اذا تنجيتم فلا تنجوا بالاثم و العدوان ومعصيت الرسول))	المجادلة المجادلة	٨ ٩
١٥	نعمت	مفعول به و مضاف	((...واذكروا نعمت الله عليكم...)) ((...واذكروا نعمت الله عليكم اذ كنتم اعدا...)) ((... اذكروا نعمت الله عليكم...)) ((... بدلوا نعمت الله كفرا...)) ((... وان تعدوا نعمت	البقرة ال عمران المائدة ابراهيم ابراهيم فاطر النحل النحل	٢٣١ ١٠٣ ١١ ٢٨ ٣٤ ٣ ٨٣ ١١٤

ت	اللفظة القرآنية برسمها الكتابي	اعرابها	الآية	السورة	رقم الآية
			((الله لا تحسوها)) ((...اذكروا نعمت الله عليكم...)) ((يعرفون نعمت الله ثم ينكرونها...)) ((...واشكروا نعمت الله وان كنتم اياه تعبدون))		
	=	مجرور و مضاف	((...تجري في البحر بنعمت الله...)) ((أفالبطل يؤمنون و بنعمت الله هم يكفرون)) ((فذكر فما انت بنعمت ربك بكاهن و لا مجنون))	لقمان النحل الطور	٣١ ٧٢ ٢٩

والمؤشرات التي نخرج بها من جدول أثر النحو (الاعراب) في تفسير ظاهرة ابدال رسم التاء المربوطة تاء مفتوحة في القرآن الكريم هي :

١. ان جميع الكلمات الواردة في القرآن الكريم المبدلة فيها التاء المربوطة تاء مفتوحة و البالغ عددها (١٥) كلمة زائدا مواضع تكرارها كانت اسماء ((والتذكير في الاسماء وفي اسناد الافعال هو الاصل والتأنيث هو طارئ عليها، وتاء التأنيث في الاسماء سابقة للوجود لتاء التأنيث في الافعال ومن الاسماء انتقلت الى الافعال، ومما يؤيد سبق تأنيث الاسماء لتأنيث الافعال وجود المؤنث المجازي الخالي من علامة التأنيث كالساق و النار واليد والنوى (الفراق...)) (٨٨) وفي الواقع اللغوي اننا لا نؤنث الفعل بتاء التأنيث وانما نؤنث الفاعل.

٢. اما المواقع الاعرابية للكلمات المذكورة انفا فكانت متنوعة في الايات القرآنية الكريمة فمنها المبتدأ والخبر، واسم إن، والمفعول به، والمنصوب على المفعولية، والمضاف والمضاف اليه، والجار و

المجرور، والنعت او البديل، والاستثناء المفرغ...، مثل ما هو مثبت في الجدول والملاحظة الجديرة بالذكر في هذا الصدد هي ان جميع هذه الكلمات جاءت في موقع المضاف و المضاف اليه والمضاف كثير جدا اذ بلغ (٤٣) مرة من مجموع (٤٥) اي ان المضاف اليه مرتان فقط. والاضافة مثل ما هو مثبت في اللغة و النحو من خصائص الاسماء. والتاء ((تعود للظهور مرة اخرى عند الاتصال بمضاف اليه، فالتركيبة الإضافية تحتفظ بالعناصر اللغوية القديمة، او كما يقول اللغويون العرب : الاضافة ترد الاشياء الى اصولها. مثال ذلك في العبرية : (بنت موسى)) وفي الارامية :

((ملكتهم)) وفي العربية الحديثة ((شجرت التوت)) و((جنية البحر))...((٨٩)).

٣. ظهر من الجدول المذكور آنفا ان اعراب كلمة ((ابنت)) في قوله تعالى : ((مريم ابنت عمران...)) التحريم/١٢ نعت او بدل على رأي (النحاس ت ٣٣٨ هـ) المشار اليه في الجدول، فقد ذكر (ابو العباس محمد بن يزيد المبردت هـ) أن التاء التي تبدل منها الهاء في الوقف وغيره تدخل على نعت قال : ((... اعلم ان علامة التأنيث تكون على لفظتين فاحد اللفظين : التاء التي تبدل منها في الوقف هاء. وهي تدخل على نعت يجري على فعله، لا يؤنث الا بها وذلك كقولك في (قائم) و(قاعد) و(مفطر) و(صائم) و(كريم) و(جواد) و(منطلق) و(مقتدر) اذا اردت التأنيث (قائمه) و(قاعده) و(مفطره) و(صائمه) وما لم نسمه فهذا باب وجميع هذا نعت لاحالة وهو ما ذكرت لك مأخوذ من الفعل...)) (٩٠).

٤. كانت جميع الاسماء الوارد ذكرها آنفا مفتوحا ما قبل اخرها وهذه الظاهرة ستفيدنا في تفسير رسم ابدال التاء المربوطة تاء مفتوحة من الناحية الصوتية والصرفية فقد دعا الدكتور ابراهيم انيس الى دراسة هذا الابدال صوتيا لا صرفيا او نحويا قال : ((الاسماء المؤنثة المفردة التي تنتهي بما يسمى بالتاء المربوطة، فليس يوقف عليها بالهاء كما يظن النحاة بل يحذف اخرها ويمتد النفس بما قبلها من صوت لين صغير (الفتحة) فيخيل للسامع انها تنتهي بالهاء... فحين نسمع كلمة شجرة مثلا في لهجات الكلام الان يخيل الينا ان التاء المربوطة قلبت هاء، والحقيقة انها حذفت من النطق وامتد النفس مع الصوت اللين قبلها فسمع كلهاء)) (٩١) وهذا تفسير الوقف وذكر براغشتراسر في هذا الصدد ايضا ان : ((التاء مع الفتحة قبلها اي (at) سامية الاصل ويدل على قدمها وجودها في ماضي الفعل نحو فعلت... وكثيرا ما كانت الفتحة تحذف في اللغة السامية الأم ولم يبق من ذلك في العربية الا القليل)) (٩٢).

اما الاسماء التي تلحق تاء ساكن ما قبلها نحو : اخت و بنت فهي ليست بتاء تأنيث عند ابن جني قال : ((اخت و بنت وليست التاء فيهما بعلامة تأنيث كما يظن من لا خبرة له بهذا الشأن بسكون ما قبلها. هكذا مذهب سيويه وهو الصحيح وقد نص عليه في باب ما لا ينصرف...)) (٩٣) وقد علل براغشتراسر حصول هذه التاء صرفيا في كلمة اخت و بنت استنادا الى رأي الزمخشري قال : ((ذكر الزمخشري أن التاء في الاخت و البنت أبدلت من الواو وذلك انه ظن ان مادتهما : اخو بنو، وأن التاء الاصلية لام الفعل قامت مقام الواو، ونحن نعرف أن الأخ والابن من الأسماء القديمة جدا التي مادتهما مركبة من حرفين فقط، لا من ثلاثة احرف وان التاء وان لم تسبقها فتحة هي تاء تأنيث، فهي

في غير العربية وخصوصا في الاكادية و العبرية كثيرا ما لا فتحة قبلها...)) (٩٤) ومعنى ذلك ان التاء التي تلحق الاسم سواء أكان ما قبلها مفتوحا ام ساكنا هي تاء تأنيث وكلمة (أخت و بنت) من الفاظ القرابه الشائبة التي قلت في العربية مع تقادم الزمن.

وذهب الدكتور رمضان عبد التواب في كتابه ((المدخل الى علم اللغة ومناهج البحث اللغوي)) الى حصول الظاهرة صوتيا في المقطع الصوتي لنظام العربية الصوتي (لمقطع في العربية) قال ((وقد بقيت تاء التأنيث كما هي في الاشورية و الحبشية، في حالتي الوصل و الوقف. اما في اللغة العربية، فأنها تقلب هاء في حالة الوقف، فيقال عند الوقف : كبيره، وصغيره، ولحيه، وبقره، ونحن عندما نقول : ان التاء تقلب هاء انما ننظر الى النتيجة النهائية، لا الى التطور الصوتي، فانه ليس ثمة علاقة صوتية بين التاء و الهاء، وانما تطور المسألة أن التاء سقطت حين الوقف على المؤنث، فبقى المقطع السابق عليها مفتوحا ذا حركة قصيرة وهذا النوع من المقاطع تكرهه العربية في اواخر الكلمات، فتتجنبه بأغلاق المقطع عن طريق امتداد النفس بهاء السكت، وهكذا يبدو الامر كما لو أن تاء التأنيث قد قلبت هاء على ان الحقيقة هي أن التاء قد سقطت لعله، وان الهاء قد جاءت لعله اخرى فليس بينهما تبادل صوتي كما ترى...)) (٩٥) والذي نفهمه من وراء كلام الدكتور عبد التواب ان الاصل في كتابة الكلمات التي رسمت بالتاء المربوطة هو التاء المفتوحة (الساقطة على حد تعبيره) وهذا سيزيد الطين بلة لأن عددا هائلا من الكلمات الواردة في القرآن الكريم كتبت بالتاء المربوطة ايضا، وان نزرا منها ابدلت التاء المربوطة فيه تاء مفتوحة هي مدار البحث.

اما الدكتور عماد حاتم فيرى بصدد التاء المربوطة ((... نلاحظ انه لا مكان لها في الابدادية العربية لأنها ليست الا شكلا من اشكال التاء المفتوحة بعد ان ضمت نهايتها... ومن خصائص هذه التاء أنها لا تكتب الا في اخر الكلمة ومع الكلمات المفردة فقط وانها تنقلب تاء مفتوحة عندما ترد وسط الكلمة كما تنقلب هاء عند الوقف، مثلا :

مدينة	مدینتا طرابلس و بنغازي
سيارة	هذه سيارتي
قهوة	شربت قهوتهم
شهادة	نال شهادته

مدينة جميله (هـ)

قهوة تركيه (هـ)

شهادة هندسه (هـ)... (٩٦) ولم يوضح الدكتور عماد كيف ضمت نهايات التاء المربوطة صرفياً او نحوياً.

ولعلنا نجد في بعض القراءات ما يساعدنا في إلقاء بعض الضوء بشكل مباشر او غير مباشر في تفسير ظاهر ابدال التاء القصيرة تاء مفتوحة في الكتابة العربية في بعض آي القرآن الكريم، فقد ذكر صاحب كتاب ((الروضة في القراءات الاحدى عشرة)) أن ((مذهب الكسائي في الوقف على تاء التأنيث التي تنقلب في الوقف هاء على حروف المعجم وهي تسعة وعشرون حرفا منها خمسة عشر

حرفا لم يختلف عنه في امالتهن يجمعهن (فجئت زينب لذود شمس)، ومنها احد عشر حرفا لم يختلف عنه في فتحها وهن الهاء والهمزة و الحاء و العين و الخاء و الغين و القاف و الصاد والضاد والطاء والظاء...) (٩٧) اي حروف الحلق و الاطباق وقد سبق ان اثبتنا في صدر البحث ان جميع الكلمات المبدلة فيها التاء المربوطة (القصيرة) تاء مفتوحة (طويلة) في القرآن الكريم كان ما قبل اخرها مفتوحا ونعلم لغويا أن الفتحة بعض الالف، وذهب (ابن الجزري ت ٨٣٣هـ) في (باب امالة هاء التأنيث وما قبلها في الوقف) الى أن ((... الهاء التي تكون في الوصل تاء آخر الاسم نحو : نعمه ورحمه. فتبدل في الوقف هاء وقد امالها بعض العرب كما امالوا الألف. وقيل للكسائي انك تميل ما قبل هاء التأنيث فقال هذا طباع العربية. قال الحافظ ابو عمرو الداني، يعني بذلك ان الامالة هنا لغة اهل الكوفة وهي باقية فيهم الى الان وهم بقية ابناء العرب يقولون أخذته أخذته وضربته ضربه. قال وحكى نحو ذلك عنهم الاخفش سعيد بن مسعدة (قلت) والامالة في هاء التأنيث وما شابهها من نحو (همزة، ولمزة، و خليفة، و بصيرة) وهي لغة الناس اليوم و الجارية على ألسنتهم في اكثر البلاد شرقا وغربا وشاما ومصر لا يحسنون غيرها ولا ينطقون بسواها يرون ذلك اخف على لسانهم واسهل في طباعهم وقد حكاها سيبويه عن العرب ثم قال شبه الهاء بألف فأمال ما قبلها كما يميل ما قبل الألف انتهى...) (٩٨) وعرف ابن الجزري الامالة بقوله : ((والامالة أن تنحو بالفتحة نحو الكسرة وبألف نحو الباء (كثيرا) وهو المحض. ويقال له : الاضجاع، ويقال له : البطح، وربما قيل له الكسر ايضا (وقليلا) وهو بين اللفظين ويقال له ايضا التقليل و التلطيف وبين بين، فهي بهذا الاعتبار تنقسم ايضا الى قسمين إمالة شديدة وإمالة متوسطة وكلاهما جائز في القراءة جار في لغة العرب...)) (٩٩) وقسم ابن الجزري الامالة الى ثلاثة اقسام (١٠٠) وبين الحروف المختصة بكل قسم وعددها والكلمات الواردة فيها في القرآن الكريم، والذي يعنينا ليس دراسة الامالة و الاطناب في تفسيرها الا بالقدر الذي يعرض ابدال التاء المربوطة تاء مفتوحة في بعض الكلمات المبدلة فيها هذه التاء الواردة في الكلمات في القرآن الكريم ففي القسم الاول من الامالة الذي اشار اليه ابن الجزري، نجد الكلمات المبدلة الاتية : (سنه، وجنه، و لعنه، ونعمه، ورحمه) ومواضع تكرارها، وفي القسم الثاني (مرضاة) وفي الثالث (امراة، و فطرة) وبعد أن عدد ابن الجزري في القسم الثالث (اكثر الائمة وجلة اهل الاداء وعمل جماعة القراء) (١٠١) من ائمة القراء وذكر تواترهم قال : (وقد استثنى جماعة من هؤلاء : فطرت وهي في الروم وذلك ان الكسائي يقف عليه بالهاء على اصله كما سيأتي فيما كتب بالتاء واعتدوا بالفواصل بين الكسرة و الهاء وان كان ساكنا وذلك بسبب كونه حرف استعلاء واطباق وهذا اختيار ابي طاهر ابن ابي هاشم و الشذائي و ابي الفتح بن شيطا وابن سوار و ابي محمد سبط الخياط و ابي العلاء الحافظ وصاحب التجريد وابن شريح و ابي الحسن بن فارس وذهب سائر القراء الى الامالة... وذكر الوجهين جميعا ابو عمرو الداني في غير التيسير وذكر ابو محمد مكى الخلاف فيها عن اصحاب ابن مجاهد وهو مذهب ابي الفتح فارس بن احمد وشيخه ابي الحسن عبد الباقي وروي عنه فقال سألت ابا سعيد الحسن بن عبد الله السيرافي عن هذا الذي اختاره ابو طاهر فقال لا وجه له لأن هذه الهاء طرف و الاعراب لا يراعي فيه الحرف المستعلى ولا غيره قال وفي القرآن : اعطى و اتقى ويرضى لا خلاف في جواز الامالة فيه وفي شبهه فلما اجمعوا على الامالة في الاطراف

في موضع التغيير كانت الهاء في الوقف بمثابة الالف اذا عدت الالف نحو (مكة، وفطرة) انتهى(١٠٢) ووردت التاء القصيرة بعد حرف الراء في القرآن الكريم في (ثمانية وثمانين اسما... وفي اثنين وخمسين سوى ما تقدم) (١٠٣) اي مئة واربعون اسما شذت في الكتابة منها جميعا الكلمات (فطرت) في قوله تعالى : (فأقم وجهك للدين حنيفا فطرت الله التي فطر الناس عليها) (١٠٤) و(شجرت) في قوله تعالى : (ان شجرت الزقوم) (١٠٥) و (قوت) في قوله تعالى : (... وقالت امرات فرعون قوت عين لي ولك...) (١٠٦) .

وتتوضح مسألة ابدال الفتحة هاء اكثر في قراءة يعقوب بن اسحاق الحضرمي (١٠٧) الذي انفرد بين القراء بابدال الفتحة هاء في الوقف على الفتحة اذ ذكر صاحب كتاب ((الروضة في القراءات الاحدى عشرة)) ((وكان يعقوب يقف على (هو) (هوه) بهاء ساكنة بعد الواو اذا لم يكن قبل الهاء حرف، وكذلك يقف على (عم) (النبأ / ١) (عمه) بهاء ساكنة بعد الميم وغير ذلك فلا يزيد الهاء في الوقف عليه الباقون بغير هاء)) (١٠٨)، و(الباقون) في قوله هنا يقصد به باقي القراء بمراتبهم المعروفة في القراءة، علما ان يعقوب الحضرمي من قراء البصرة المشهورين الذي زحزح اسمه من القراء السبعة الى القارئ الثامن بمرتبة القراء في زمن ابن مجاهد (١٠٩) وهو من القراء العشرة. ومن ناحية اخرى نجد في القراءات ايضا حذف الهاء في الوصل فقد "قرأ حمزة ويعقوب والاعمش، العدة ثلاثة رجال (ما هيه نار) بحذف الهاء في الوصل. الباقون باثباتها في الوقف". (١١٠)

جـ- النتائج:

لأنريد ان يكون مثلنا في مبحث (النتائج) مثل الذي يرتدي اكثر من ثوب ليبدو بدينا في نظر الآخرين، فالبحث من اوله الى اخره ينصب على تحديد ظاهرة ابدال التاء المربوطة تاء مفتوحة وتفسيرها في الكلمات الواردة في القرآن الكريم وذكر اراء بعض علماء السلف الصالح والمعاصرين فيها، وقد قال الجاحظ (ت ٢٥٥) قديما: "لم يضع امرؤ صواب القول حتى يضع صواب العمل" (١١١)، وان شاء الله لم نجاف صواب القول في دراسة الظاهرة فيما سبق فكانت النتائج:

١ - احصى البحث الكلمات التي حدثت فيها ظاهرة ابدال التاء المربوطة تاء مفتوحة في القرآن الكريم في (الوصل والوقف) وبالروايتين العروفتين (حفص وقالون) في كلمات شريفة مقدسة هي (آبنت، و أمرات، و بقيت، و جنت، و جمالت، و رحمت، و سنت، و شجرت، و فطرت، و قرت، و كلمت، و لعنت، و مرضات، و معصيت، و نعمت) عددها خمس عشرة كلمة اغلبها برواية حفص في الرسم العثماني الشريف، وحدد البحث مواضع تكرارها في خمسة واربعين موضعا في القرآن الكريم.

٢ - لا يوجد حرف في الابدادية العربية اسمه (تاء مربوطة)، وهذه التاء المربوطة طارئة تتحول في الوقف الى هاء وهي امتداد الى حرف التاء المفتوحة التي هي حرف اصيل في الابدادية العربية وظيفتها علامة اساسية في التأنيث قد تشاركها التاء المربوطة هذه الوظيفة في منطق اللغة العربية الا أن (المربوطة) ترد الى حرف التاء المفتوحة (الاصل) عند الاضافة.

٣ - جميع الكلمات المبدلة فيها التاء المربوطة تاء مفتوحة كانت اسما

٤ - جميع الاسماء المبدلة فيها التاء المربوطة تاء مفتوحة كان ما قبل اخرها مفتوحا

٥ - ان جميع الاسماء التي ابدلت فيها التاء المربوطة تاء مفتوحة في القرآن الكريم تقع في باب المضاف والمضاف اليه والمضاف كثير جدا فيها اذ بلغ ثلاثا واربعين مرة من مجموع خمس واربعين اي ان المضاف اليه مرتان فقط.

٦ - لم يقتصر ابدال التاء المربوطة تاء مفتوحة على الوقف مثل ما هو شائع سابقا وانما للابدال امتداد قليل في الوصل ايضا مثل ما هو مفصل في سطور البحث.

٧ - من صفات حرف التاء المفتوحة في اللغة العربية عند سيبويه أنها (حرف مهتوت لضعفها وخفائها)، وهي مجهورة وحرف (شديد) عنده ايضا وتشترك في المخرج مع حرفين آخرين هما الدال والصاد. وعند المحدثين (صوت صامت مهموس سني) / السعران / وعند / ماريوباي / تحدث ضمن حروف مركبة وغير مركبة هي (پ / ب / ك / گ / ت / د) وقد اضاف د. عماد حاتم الى هذه الاصوات صوت / چ / المركب، ويصنف حرف التاء على اساس عملية انتاجه وهو صوت حبيس عند د. عماد حاتم فعملية انتاجه عنده تقسم الى ثلاثة مراحل هي : تهيوء اعضاء النطق للعمل، فقيامها بالعمل، فعودتها الى الحالة الاولى، فهو صوت آني لأن لفظه يتم بصورة آنية سرعان ما تنتهي فيستحيل مد الصوت وتطويل مدة نطقه، (انظر مبحث صفات حرف التاء في الدلالة والمخرج).

٨ - وفي مبحث (بقايا اللغات القديمة) اظهر البحث ان اللغات القديمة : الآرامية بلهجاتها العديدة والنبطية والحبشية اثر في كتابة التاء المربوطة تاء طويلة في اللغة العربية، فقد قال سيبويه (ت ١٨٠ هـ) : " وزعم ابو الخطاب ان اناسا من العرب يقولون في الوقف طلعت كما يقولون في تاء الجمع واحدا في الوقف والوصل... " وقد اختلف البصريون والكوفيون في ايهما الاصل التاء ام الهاء، فذهب البصريون الى ان التاء هي الاصل والهاء هي بدل عنها وذهب الكوفيون الى عكس ذلك كما ان البصريين استدلوا بأن بعض العرب يقولون في التاء في الوصل والوقف (الله نجاك بكفي مسلمت) (الغصلمت، امت) قافية في الشعر منتهية بتاء التأنيث، ونقل إلينا غانم قدوري رأي علم الدين السخاوي في الوسيلة ورقة ٦٨ : " وقيل انها لغة طيئ يقولون : حمزت وطلحت وروي انهم نادوا يوم اليمامة يا أهل سورة البقرة... " كما انه علل سبب كتابة التاء المربوطة تاء مفتوحة بسبب بقايا اللغات القديمة قال : "... فقد كانت الاسماء المؤنثة تكتب بالنبطية بالتاء في معظم الاحوال مثل : خلث (خالة)، يلت (وائلة)، غزلت (غزالة)، ملكت (ملیكة)، ريفت (رائفة)... الخ " وتؤيد ذلك بعض النقوش النبطية، ((وان ابدال التاء من الهاء ورد عن طيئ فإنهم يقفون على هاء مؤنث بالتاء فيقولون : هذه (امت)، و(جاريت)، و(طلحت)، في أمة وجارية وطلحة)) (١١٢) وقد بقيت تاء التأنيث كما هي في الاشورية والحبشية، وربما كانت التاء المفتوحة (الطويلة) هي الاصل لكن الحير في الامر انها وردت في كلمات كثيرة جدا بالتاء المربوطة في القرآن الكريم اكثر من ورودها بالتاء المفتوحة فيه.

٩ - اما الاسماء التي تكتب بالتاء المفتوحة وما قبلها ساكن نحو : أخت وبنت فهي عند ابن جني (ت ٣٩٢ هـ) ليست بتاء تأنيث قال : " أخت وبنت وليست التاء فيهما بعلامة تأنيث كما يظن من لاختبره له بهذا الشأن بسكون ما قبلها هكذا مذهب سيبويه وهو الصحيح وقد نص عليه في باب

ما لا ينصرف " وقد علل (براغشتراسر) (كما ذكر من قبل) حصول هذه التاء صرفياً في كلمة أخت و بنت استناداً الى رأي الزمخشري، قال: "ذكر الزمخشري ان التاء في الاخت وال بنت ابدلت من الواو وذلك انه ظن ان مادتهما: اخو وبنو، وان التاء الاصلية لام الفعل قامت مقام الواو، ونحن نعرف ان الاخ والابن من الاسماء القديمة جدا مادتهما مركبة من حرفين فقط لا من ثلاثة احرف وان التاء وان لم تسبقها فتحة هي هاء تأنيث فهي في غير العربية وخصوصاً في الاكادية والعبرية كثيراً ما لا فتحة قبلها " ومعنى ذلك ان التاء التي تلحق الاسم سواء أكان ما قبلها مفتوحاً ام ساكناً هي تاء تأنيث والذي اثبتناه في ما تقدم ان جميع الاسماء المبدلة فيها التاء المربوطة تاء مفتوحة كان ما قبل اخرها مفتوحاً وهذه الحالة هي صلب البحث علماً ان كلمة (اخت و بنت) من الالفاظ القرابة ذات الاصل الثنائي النادر والمنقرض في اللغة العربية.

١٠ — ترد التاء المربوطة الى اصلها التاء المفتوحة في وسط الكلمة او في الوقف عند الاضافة.

١١ — درس البحث حصول ظاهرة ابدال التاء المربوطة تاء مفتوحة صوتياً (عند د. ابراهيم انيس و د. رمضان عبد التواب والمستشرق (براغشتراسر) / انظر ص ١٣ و ١٤.

١٢ — اما في مجال القراءات فقد وجدنا ان يعقوب بن اسحاق الحضرمي (ت ٢٠٥ هـ) قارئ البصرة المشهور الذي انفرد في قراءته بين القراء جميعاً بابدال الفتحة هاء في الوقف على الفتح وهذا يؤيد تحليل ظاهرة ابدال التاء المربوطة تاء مفتوحة صوتياً التي اشرنا اليها فيما تقدم، فقد كان الحضرمي يقف على (هو) (هوه) بابدال الفتحة هاء ساكنة وكذلك في (عم) (عمه) علماً ان تفاصيل توثيق نتائج البحث ونصوصها مدونة في محاور البحث وعنواناته وهوامشه.

لقد شكلت التاء صعوبة بالغة التعقيد في العملية التعليمية التربوية، يعاني منها النشئ العربي الاسلامي في مهارة الكتابة العربية، ودراسة ظاهرة ابدال التاء المربوطة التي هي طارئة وامتداد للتاء المفتوحة الى الاخيرة تزيد من صعوبتها قداسة القرآن الكريم واعجازه وكونه كلام الله الذي لا يأتيه الباطل من بين يديه ولا من خلفه " انه لقرآن كريم في كتاب مكنون " في لوح محفوظ، وهو معجزة الرسول الأمي الأمين المصطفى المبعوث رحمة للعالمين (محمد بن عبد الله / صلى الله عليه واله وسلم) فهو وقف متواتر في القراءة والرسم والاعجاز والقداسة وقد اثبتنا ذلك في صدر البحث بدءاً فلم يكن للبحث ونتائجه من فضيله الا تفسير الظاهرة من خلال تجميع اراء واقوال الباحثين والاجتهاد في الاشارة والترجيح والله اعلم بما ضم كتابه العزيز من معاني واسرار وطلاسم، ومعرفة كنهها فوق قدرة الباحث والباحثين " وان ليس للانسان إلا ما سعى " (١١٣) صدق الله العظيم.

الهوامش

١ _ التحريم: ١٢

٢ _ انظر المعجم المفهرس لالفاظ القرآن الكريم، محمد فؤاد عبد الباقي، مادة (م رأ) ص ٦٩٩، ورسم المصحف احصاء ودراسة، صالح محمد صالح عطية، ص ١٧١

٣ _ ال عمران: ٣٥

٤ _ يوسف: ٣٠

٥ _ القصص: ٩

- ٦_التحریم: ١٠
- ٧_التحریم: ١١
- ٨_انظر: البقرة: ٢٤٨، وهود ١١٦
- ٩_هود: ٨٦
- ١٠_انظر: المعجم المفهرس لالفاظ القرآن الكريم، مادة (ج ن ن)، ص ١٨٩
- ١١_الواقعة: ٨٩
- ١٢_المرسلات: ٣٣، ٣٢
- ١٣_انظر: المعجم المفهرس لالفاظ القرآن الكريم، مادة (رح م)، ص ٣١٤
- ١٤_الزخرف: ٣٢
- ١٥_البقرة: ٢١٨
- ١٦_الاعراف: ٥٦
- ١٧_هود: ٧٣
- ١٨_مريم: ٢
- ١٩_الروم: ٥٠
- ٢٠_انظر: المعجم المفهرس لالفاظ القرآن الكريم، مادة (س ن ن)، ص ٣٧١
- ٢١_الانفال: ٣٨
- ٢٢_فاطر: ٤٣
- ٢٣_غافر: ٨٥
- ٢٤_انظر: المعجم المفهرس لالفاظ القرآن الكريم، مادة (ش ج ر)، ص ٣٧٩
- ٢٥_الدخان: ٤٣
- ٢٦_الروم: ٣٠
- ٢٧_القصص: ٩
- ٢٨_انظر: المعجم المفهرس لالفاظ القرآن الكريم، مادة (ك ل م)، ص ٦٢٥_٦٢٦
- ٢٩_الاعراف: ١٣٧
- ٣٠_انظر: المقنع في رسم مصاحف الامصار مع كتاب النقط، لابي عمرو عثمان بن سعيد الداني (ت ٤٤٤)، تح: محمد صادق قمحاوي، مكتبة الكليات الازهرية، القاهرة، ص ٨٣_٨٤
- ٣١_الانعام: ١١٥
- ٣٢_يونس: ٣٣
- ٣٣_يونس: ٩٦
- ٣٤_غافر: ٦
- ٣٥_المقنع في رسم مصاحف الامصار مع كتاب النقط، ص ٨٣_٨٤ مصدر سابق
- ٣٦_انظر: المعجم المفهرس لالفاظ القرآن الكريم، مادة (ل ع ن)، ص ٦٥٥
- ٣٧_ال عمران: ٦١

- ٣٨_النور: ٧
 ٣٩_البقرة: ٢٠٧
 ٤٠_النساء: ١١٤
 ٤١_التحریم: ١
 ٤٢، ٤٣_المجادلة: ٨، ٩
 ٤٤_انظر: المعجم المفهرس لالفاظ القرآن الكريم، مادة (ن ع م) ص ٧١٢_٧١٤
 ٤٥_البقرة: ٢٣١
 ٤٦_ال عمران: ١٠٣
 ٤٧_المائدة: ١١
 ٤٨_ابراهيم: ٢٨
 ٤٩_ابراهيم: ٣٤
 ٥٠_لقمان: ٣١
 ٥١_فاطر: ٣
 ٥٢_النحل: ٧٢
 ٥٣_النحل: ٨٣
 ٥٤_النحل: ١١٤
 ٥٥_الطور: ٢٩
 ٥٦_انظر: على سبيل التمثيل لا الحصر، (من المتقدمين)، "المنع في رسم مصاحف الامصار مع كتاب النقط" لآبي عمرو عثمان بن سعيد الداني (ت ٤٤٤ هـ)، (ومن المتأخرين): "رسم المصحف دراسة لغوية تاريخية" غانم قدوري الحمد، ص ٧٢، اللجنة الوطنية للاحتفال بمطلع القرن الخامس عشر الهجري، بغداد، العراق، و"رسم المصحف: احصاء ودراسة"، محمد صالح عطية، جمعية الدعوة الاسلامية العالمية، طرابلس، ليبيا
 ٥٧_ص ١١
 ٥٨_نحو القلوب الصغير، عبد الكريم القشيري، تح: احمد عالم الجندي، ص ٧١
 ٥٩_دائرة المعارف، م ١٠، دار المعرفة، بيروت، لبنان
 ٦٠_الحروف، للخليل ابن احمد الفراهيدي، تح رمضان عبد التواب، ص
 ٦١_في النحو العربي قواعد وتطبيق، د.مهدي المخزومي، ٣
 ٦٢_انظر: كتاب العين للخليل ابن احمد الفراهيدي، تح، د.مهدي المخزومي و د.ابراهيم السامرائي، ص ٢٩، وفي النحو العربي قواعد وتطبيق ص
 ٦٣_كتاب سيبويه، ج ٤، ٤٣١
 ٦٤_نفسه، وشرح المفصل لابن يعيش، م ١٠، ١٢٨
 ٦٥_الكتاب، ج ٤، ٤٣٤
 ٦٦_نفسه، والصفحة نفسها

- ٦٧_ نفسه، ج ٤، ٤٣٤
- ٦٨_ انظر: شرح المفصل لابن يعيش النحوي، م ١٠، ١٢٩
- ٦٩_ لسان العرب، م ٢، ٣
- ٧٠_ مختار الصحاح، ٧٣، والحروف الزوائد كما ذكرها ابن دريد في كتابه "جمهرة اللغة" هي: الهمزة والالف، والياء، والواو، والميم، والنون، والتاء، واللام، والسين، والهاء، انظر مصادر اللغة عبد الحميد الشلقاني ٥٩٧
- ٧١_ الاصوات اللغوية، ص ٦١
- ٧٢_ علم اللغة مقدمة للقارئ العربي، ١٥٤_١٥٥، والهامش
- ٧٣_ اسس علم اللغة، تر: احمد مختار عمر ٨٢
- ٧٤_ نفسه والصفحة نفسها
- ٧٥_ نفسه والصفحة نفسها
- ٧٦_ في فقه اللغة وتاريخ الكتابة، ٥١
- ٧٧_ انظر: علم اللغة، بالاشتراك مع عبدالله علي مصطفى، ١٥٦
- ٧٨_ نفسه والصفحة نفسها
- ٧٩_ اسس علم اللغة، مصدر سابق، ٥١
- ◆ اللهجة في علم اللغة لغة
- ٨٠_ الكتاب، ج ٢، ص ٢٨١
- ٨١_ الاشباه والنظائر في النحو ج ١، تح: د. فائز ترحيني، ص ٧٢
- ٨٢_ رسم المصحف دراسة لغوية تاريخية، ص ٢٧٢
- ٨٣_ نفسه، ٢٧٣_٢٧٤
- ٨٤_ اعراب القرآن، ج ٣، ص ٣٦٧
- ٨٥_ ينظر: المصدر نفسه، ج ٤، ٣٥٤_٣٤٦
- ٨٦_ المصدر نفسه، ج ٣، ٢٧١_٢٧٢
- ٨٧_ نفسه، ج ٣، ص ٢٢٩
- ٨٨_ مصطفى جواد، اللغة العربية ومقامها بين اللغات السامية، امالي مصطفى جواد في فقه اللغة، عبدالله عبد الرحيم السوداني، مجلة التوباد م ١، ع ٤، ص ١٧
- ٨٩_ د. رمضان عبد التواب، المدخل الى علم اللغة ومناهج البحث اللغوي، ص ٢٥٩
- ٩٠_ المذكر والمؤنث، تح: رمضان عبد التواب وصلاح الدين الهادي، ص ٨٣
- ٩١_ في اللهجات العربية، ١٢٤_١٢٥
- ٩٢_ التطور النحوي، ١١٥
- ٩٣_ سر صناعة الاعراب ١\ ١٦٥، والمدخل الى علم اللغة، ٢٥٦
- ٩٤_ التطور اللغوي، ٥١، والمدخل الى علم اللغة، ٢٥٧

- ٩٥_ ص ٢٥٧
- ٩٦_ اللغة العربية قواعد و نصوص، ص ٥٣_ ٥٤
- ٩٧_ ابو علي الحسن بن محمد بن ابراهيم البغدادي المالكي، ص ٢٩٠
- ٩٨_ ابو الخير محمد بن محمد الدمشقي الشهير بآن الجزري، النشر في القراءات العشر، ج٢، ص ٨٢
- ٩٩_ نفسه، ص ٣٠
- ١٠٠_ نفسه انظر: من ص ٨٢_ ٩٠
- ١٠١_ نفسه، ص ٨٥
- ١٠٢_ نفسه ٨٥_ ٨٦
- ١٠٣_ نفسه ٨٤
- ١٠٤_ الروم، ص ٣٠
- ١٠٥_ الدخان، ص ٤٣
- ١٠٦_ القصص، ص ٧
- ١٠٧_ يعقوب بن اسحاق بن زيد بن عبدالله بن ابي اسحاق الحضرمي البصري (١١٧_ ٢٠٥ هـ) ومن المصادر التي ترجمت سيرته: ابن الجزري، غاية النهاية، ج٢، ص ٣٨٦، والعسقلاني، لطائف الاشارات ١ \ ٩٨، والسيوطي في بغية الوعاة، ج ٢، ص ٣٤٨، والزبيدي، طبقات النحويين واللغويين ٣١_ ٣٤، والذهبي، معرفة القراء الكبار ١٠٨_ ص ٤٢٥ وانظر: ص ٨٢٥
- ١٠٩_ انظر: سعيد الافغاني، الاحتجاج للقراءات، ص ٧٢، مجلة مجمع اللغة العربية، القاهرة، ع ٣٤، ١٩٧٤ م
- ١١٠_ "الروضة في القراءات الاحدى عشرة" ص ٨٤٧
- ١١١_ البيان والتبيين، ج ٢، ص ١٧٩
- ١١٢_ دراسة اللهجات القديمة، د. داود سلوم، ص ٥٨
- ١١٣_ النجم، اية ٢٩

المصادر والمراجع

- ١- القرآن الكريم، وزارة الاوقاف والشؤون الدينية العراقية، ١٩٩٤ م.
- ٢- القرآن الكريم بالرسم العثماني، وبهامشه تفسير الجلالين، العلامة جلال الدين محمد بن احمد المطي، والعلامة جلال الدين عبد الرحمن بن ابي بكر السيوطي، مذيلا بكتاب لباب النقول في اسباب النزول، للسيوطي تحقيق ومراجعة الشيخ مصطفى الحديدي الطير، عضو مجمع البحوث الاسلامية، مكتبة مصر.
- ٣- مصحف الجماهيرية، برواية قالون، الرسم العثماني على ما اختاره الحافظ ابو عمرو عثمان بن سعيد الداني (ت ٤٤٤ هـ) (ثلاثون جزءا)، جمعية الدعوة الاسلامية العالمية، طرابلس، الجماهيرية العربية الليبية الشعبية الاشتراكية.

- ٤ - القرآن الكريم بالرسم العثماني ، مكتبة النهضة ، بغداد.
- ٥ - الاحتجاج للقراءات ، سعيد الافغاني ، مجلة مجمع اللغة العربية في القاهرة ، ع ٣٤ ، ١٩٧٤ م.
- ٦ - اسس علم اللغة ، ماريو باي ، تر : د. احمد مختار عمر جامعة طرابلس ، كلية التربية ، ١٩٧٣ م.
- ٧ - الاصوات اللغوية ، د. ابراهيم انيس ، ط ٥ ، مكتبة الانجلو المصرية.
- ٨ - اعراب القراءن الكريم ، لابي جعفر احمد بن محمد بن اسماعيل النحاس (ت ٣٣٨ هـ) تح : د. زهير غازي زاهد ، وزارة الاوقاف ، احياء التراث الاسلامي ٣٤ ، مطبعة العاني ، بغداد.
- ٩ - البيان والتبيين ، الجاحظ (ت ٢٥٥ هـ) ، تح : عبد السلام محمد هارون ، ١٩٥٠ م.
- ١٠ - بغية الوعاة في طبقات اللغويين والنحاة ، جلال الدين عبد الرحمن السيوطي (ت ٩١١ هـ) تح : محمد ابو الفضل ابراهيم ، مطبعة عيسى البابي الحلبي ، ط ١ ، ١٩٦٥ م.
- ١١ - التطور اللغوي مظاهره وعلله وقوانيه ، د. رمضان عبد التواب ، مكتبة الخانجي ، القاهرة ١٩٩٧ م.
- ١٢ - التطور النحوي ، المستشرق برجستراسر ، اخرج د. رمضان عبد التواب ، القاهرة ١٩٨٢ م.
- ١٣ - الجامع لاحكام القرآن (تفسير القرطبي) ، لابي عبدالله محمد بن احمد الانصاري القرطبي (ت ٦٧١ هـ) تحقيق عبد الرزاق المهدي ، دار الكتاب العربي.
- ١٤ - الحروف ، للخليل بن احمد الفراهيدي (ت ١٧٥ هـ) تح : رمضان عبد التواب ، ط ١ ، جامعة عين شمس ، القاهرة ، ١٩٦٩ م.
- ١٥ - دائرة المعارف ، المعلم بطرس البستاني ، م ١٠ ، دار المعرفة لبنان ، بيروت.
- ١٦ - دراسة اللهجات العربية القديمة ، د. داود سلوم ، مكتبة المنار الاسلامية ، الكويت ، ط ١ ، ١٩٧٦ م.
- ١٧ - رسم المصحف دراسة لغوية تاريخية ، د. غانم قدوري حمد ، ط ١ ، اللجنة الوطنية للاحتفال بمطلع القرن الخامس عشر الهجري ، الجمهورية العراقية ، ١٩٨٤ م.
- ١٨ - رسم المصحف احصاء ودراسة ، محمد صالح عطية ، جمعية الدعوة الاسلامية العالمية ، طرابلس ، ليبيا.
- ١٩ - الروضة في القراءات الاحدى عشرة ، لابي علي الحسن بن محمد بن ابراهيم البغدادي المالكي (ت ٤٣٨ هـ) تح : مصطفى عدنان محمد ، اطروحة دكتوراه في اللغة العربية وادابها ، كلية الاداب بالجامعة المستنصرية ، اذار ١٩٩٩ م.
- ٢٠ - سر صناعة الاعراب ، ابو الفتح عثمان بن جني (ت ٣٩٢ هـ) تحقيق محمد حسن اسماعيل ، واحمد رشدي ، دار الكتب العلمية ، ط ١ ، بيروت ، لبنان ، ٢٠٠٠ م.
- ٢١ - الاشباه والنظائر في النحو ، لجلال الدين السيوطي (ت ٩١١ هـ) تح : د. فائز ترحيني ، دار الكتاب العربي ، بيروت ، لبنان ١٩٨٤ م.
- ٢٢ - شرح المفصل ، الشيخ موفق الدين بن يعيش النحوي (ت ٦٤٣ هـ) عالم الكتب ، بيروت.

- ٢٣ - علم اللغة مقدمة للقارئ العربي، د. محمود سعدون، دار النهضة العربية للطباعة والنشر، بيروت.
- ٢٤ - علم اللغة، د. عبدالله علي مصطفى، ود. عبدالله عبد الحميد سويد، ط ١، دار المدينة القديمة للكتاب، طرابلس، ليبيا، ١٩٩٣م.
- ٢٥ - فقه اللغات السامية، المستشرق كارل بروكلمان، تر: د. رمضان عبد التواب، جامعة عين شمس، ١٩٧٧م.
- ٢٦ - في فقه اللغة وتاريخ الكتابة، د. عماد حاتم، المنشأة العامة للنشر والتوزيع والاعلان، طرابلس، ط ١، ليبيا ١٩٨٢م.
- ٢٧ - في النحو العربي قواعد وتطبيق، د. مهدي المخزومي، دار الرائد العربي، ط ٢، لبنان، ١٩٨٦م.
- ٢٨ - الكتاب : كتاب سيبويه، ابو بشر عمرو بن عثمان بن قنبر (ت ١٨٠ هـ) تح: عبد السلام محمد هارون، عالم الكتب، بيروت.
- ٢٩ - كتاب العين، الخليل بن احمد الفراهيدي، تح: د. مهدي المخزومي و د. ابراهيم السامرائي، وزارة الاعلام العراقية.
- ٣٠ - لسان العرب، لابن منظور (ت ٧١١ هـ)، م ١٣، ط ٣، دار صادر بيروت، لبنان ١٩٩٤م.
- ٣١ - اللغة العربية قواعد ونصوص، د. عماد حاتم، الكتاب والتوزيع والاعلان والمطابع، طرابلس، الجماهيرية العربية الليبية الشعبية الاشتراكية العظمى، ط ٣، ١٩٨٢م.
- ٣٢ - اللغة العربية ومقامها بين اللغات السامية، امالي مصطفى جواد في فقه اللغة، عبدالله عبد الرحيم السوداني، مجلة التوباد السعودية، م ١، ع ٤، ١٩٨٨م.
- ٣٣ - مختار الصحاح، محمد بن ابي بكر الرازي، عني بترتيبه محمود خاطر، طبعة دار المعارف بمصر.
- ٣٤ - المدخل الى علم اللغة ومناهج البحث اللغوي، د. رمضان عبد التواب، القاهرة ١٩٨٥م.
- ٣٥ - المذكر والمؤنث، ابو العباس محمد بن يزيد المبرد، تح: رمضان عبد التواب وصلاح الدين الهادي، مطبعة دار الكتب، الجمهورية العربية المتحدة، وزارة الثقافة مركز تحقيق التراث، ١٩٧٠م.
- ٣٦ - مصادر اللغة، عبد الحمد الشلقاني، ط ٢، المنشأة العامة للنشر والتوزيع والاعلان، الجماهيرية العربية الليبية، ١٩٨٢م.
- ٣٧ - المعجم في رسم مصاحف الامصار مع كتاب النقط، لابي عمرو عثمان بن سعيد الداني (ت ٤٤٤ هـ)، تح: محمد صادق قمحاوي مكتبة الكليات الازهرية، القاهرة.
- ٣٨ - المعجم المفهرس لالفاظ القرآن الكريم، محمد فؤاد عبد الباقي منشورات مؤسسة الاعلى للمطبوعات، بيروت، لبنان.
- ٣٩ - نحو القلوب الصغير، الامام عبد الكريم القشيري، تح: احمد عالم الجندي، الدار العربية للكتاب، ليبيا - تونس.